

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

20 janvier 2005

PROJET DE LOI
relatif à la simplification administrative

TEXTE ADOPTÉ EN SÉANCE PLÉNIÈRE ET
TRANSMIS AU SÉNAT

Documents précédents :

Doc 51 1439/ (2004/2005) :

- 001 : Projet de loi.
- 002 : Amendements.
- 003 : Rapport.
- 004 : Texte adopté en commission.
- 005 : Amendements.
- 006 : Rapport complémentaire.
- 007 : Texte adopté par la commission.
- 008 : Amendements.

Voir aussi :

Compte rendu intégral :

20 janvier 2004

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

20 januari 2005

WETSONTWERP
houdende administratieve vereenvoudiging

TEKST AANGENOMEN IN PLENAIRE VERGADERING
EN OVERGEZONDEN AAN DE SENAAT

Voorgaande documenten :

Doc 51 1439/ (2004/2005) :

- 001 : Wetsontwerp.
- 002 : Amendementen.
- 003 : Verslag.
- 004 : Tekst aangenomen door de commissie.
- 005 : Amendementen.
- 006 : Aanvullend verslag.
- 007 : Tekst aangenomen door de commissie.
- 008 : Amendementen.

Zie ook :

Integraal verslag :

20 januari 2004

<i>cdH</i>	:	Centre démocrate Humaniste
<i>CD&V</i>	:	Christen-Democratisch en Vlaams
<i>ECOLO</i>	:	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales
<i>FN</i>	:	Front National
<i>MR</i>	:	Mouvement Réformateur
<i>N-VA</i>	:	Nieuw - Vlaamse Alliantie
<i>PS</i>	:	Parti socialiste
<i>sp.a - spirit</i>	:	Socialistische Partij Anders - Sociaal progressief internationaal, regionalistisch integraal democratisch toekomstgericht.
<i>Vlaams Belang</i>	:	Vlaams Belang
<i>VLD</i>	:	Vlaamse Liberalen en Democraten

<i>Abréviations dans la numérotation des publications :</i>		
<i>DOC</i> 51 0000/000 :	<i>Document parlementaire de la 51e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif</i>	<i>Parlementair document van de 51e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer</i>
<i>QRVA</i> :	<i>Questions et Réponses écrites</i>	<i>Schriftelijke Vragen en Antwoorden</i>
<i>CRIV</i> :	<i>Version Provisoire du Compte Rendu intégral (couverture verte)</i>	<i>Voorlopige versie van het Integraal Verslag (groene kaft)</i>
<i>CRABV</i> :	<i>Compte Rendu Analytique (couverture bleue)</i>	<i>Beknopt Verslag (blauwe kaft)</i>
<i>CRIV</i> :	<i>Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes)</i>	<i>Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen)</i>
	<i>(PLEN: couverture blanche; COM: couverture saumon)</i>	<i>(PLEN: witte kaft; COM: zalmkleurige kaft)</i>
<i>PLEN</i> :	<i>Séance plénière</i>	<i>Plenum</i>
<i>COM</i> :	<i>Réunion de commission</i>	<i>Commissievergadering</i>

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants
Commandes :
Place de la Nation 2
1008 Bruxelles
Tél. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.laChambre.be
e-mail : publications@laChambre.be

Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers
Bestellingen :
Natieplein 2
1008 Brussel
Tel. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.deKamer.be
e-mail : publicaties@deKamer.be

Article 1^{er}

La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

Art. 2

Le décret des 22-28 juillet 1791 qui règle la couleur des affiches est abrogé.

Art. 3

À l'article 164 du Code civil, remplacé par la loi du 13 février 2003, les mots «, y compris l'interdiction prévue à l'article 162 relativement aux mariages entre beau-frère et belle-sœur, beau-frère et beau-frère ou belle-sœur et belle-sœur» sont supprimés.

Art. 4

La loi du 8 janvier 1841 sur le duel est abrogée.

Art. 5

La loi du 20 décembre 1852 relative à la répression des offenses envers les chefs des gouvernements étrangers est abrogée.

Art. 6

La loi du 10 juillet 1883 concernant les livrets et portant abrogation de l'article 1781 du Code civil est abrogée.

Art. 7

La loi du 25 septembre 1906 ayant pour but d'interdire la fabrication, l'importation, le transport, la vente ainsi que la détention pour la vente des liqueurs dites absinthes est abrogée.

Art. 8

Dans l'article 1^{er}, alinéa 2, de la loi du 24 juillet 1923 sur la protection des pigeons militaires et la répression de l'emploi des pigeons pour l'espionnage, les mots

Artikel 1

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

Art. 2

Het decreet van 22-28 juli 1791 tot regeling van de kleur van de aanplakbiljetten wordt opgeheven.

Art. 3

In artikel 164 van het Burgerlijk Wetboek, vervangen bij de wet van 13 februari 2003, vervallen de woorden «evenals het in artikel 162 bevatte verbod betreffende huwelijken tussen schoonbroeder en schoonzuster, schoonbroeder en schoonbroeder of schoonzuster en schoonzuster».

Art. 4

De wet van 8 januari 1841 over het tweegvecht wordt opgeheven.

Art. 5

De wet van 20 december 1852 tot bestrafting van de beleedigingen aan de hoofden van vreemde Staats-besturen wordt opgeheven.

Art. 6

De wet van 10 juli 1883 betrekkelijk de dienstboekjes en houdende afschaffing van artikel 1781 van het Burgerlijk Wetboek wordt opgeheven.

Art. 7

De wet van 25 september 1906 waarbij het vervaardigen, invoeren, vervoeren, verkoopen, alsmede het ten verkoop in voorraad hebben van alsemlikeuren is verboden, wordt opgeheven.

Art. 8

In artikel 1, tweede lid, van de wet van 24 juli 1923 ter bescherming van de militaire duiven en ter beveiliging van het aanwenden van duiven voor

«agrée par le ministre de la Défense Nationale» sont remplacés par les mots «agrée par le ministre qui a la Santé publique dans ses attributions».

Art. 9

Les articles 3, 6, 7, 10, deuxième alinéa, 11, 12, deuxième phrase, 13 et 14 de la même loi sont abrogés.

Art. 10

Dans l'article 1^{er}, alinéa 2, de la loi du 16 février 1954 sur la protection de la canne blanche, les mots «Le Roi peut subordonner son utilisation à l'octroi d'une autorisation préalable, délivrée suivant les modalités qu'il détermine.» sont remplacés par les mots «Le Roi peut fixer la manière dont est opéré le contrôle du respect de l'alinéa 1^{er}.».

Art. 11

Les articles 3 à 10 de la loi du 12 avril 1958 relative au cumul médico-pharmaceutique sont abrogés.

Art. 12

L'article 4, § 2, 1°, de l'arrêté royal n° 78 du 10 novembre 1967 relatif à l'exercice des professions des soins de santé est abrogé.

Art. 13

Les articles 10, § 2, et 14, § 2, de la loi du 14 août 1974 relative à la délivrance des passeports sont abrogés.

Art. 14

La loi du 18 juillet 1985 relative à la publication des sondages d'opinion et à l'octroi du titre d'«institut de sondage d'opinion», modifiée par la loi du 21 juin 1991, est abrogée.

bespieding worden de woorden «door den minister van Landsverdediging toegelaten» vervangen door de woorden «toegelaten door de minister bevoegd voor de Volksgezondheid».

Art. 9

De artikelen 3, 6, 7, 10, tweede lid, 11, 12, tweede zin, 13 en 14 van dezelfde wet worden opgeheven.

Art. 10

In artikel 1, tweede lid, van de wet van 16 februari 1954 betreffende de bescherming van de blindenstok, worden de woorden «De Koning kan het gebruik ervan afhankelijk stellen van de toekenning van een voorafgaande machtiging, verleend volgens de door Hem bepaalde modaliteiten.» vervangen door de woorden «De Koning kan de wijze bepalen waarop de controle op de naleving van het eerste lid wordt uitgevoerd.».

Art. 11

De artikelen 3 tot 10 van de wet van 12 april 1958 betreffende de medisch-farmaceutische cumulatie worden opgeheven.

Art. 12

Artikel 4, § 2, 1°, van het koninklijk besluit nr. 78 van 10 november 1967 betreffende de uitoefening van de gezondheidszorgberoepen wordt opgeheven.

Art. 13

De artikelen 10, § 2, en 14, § 2, van de wet van 14 augustus 1974 betreffende de afgifte van paspoorten worden opgeheven.

Art. 14

De wet van 18 juli 1985 betreffende de bekendmaking van de opiniepeilingen en de toekenning van de titel «Opiniepeilingsinstituut», zoals gewijzigd bij de wet van 21 juni 1991, wordt opgeheven.

Art. 15

Dans l'article 1^{er}, alinéa 2, de la loi du 4 juillet 1991 sur la protection des malvoyants et la reconnaissance de la «canne jaune», les mots «Le Roi peut subordonner son utilisation à l'octroi d'une autorisation préalable, délivrée suivant les modalités qu'il détermine.» sont remplacés par les mots «Le Roi peut fixer la manière dont est opéré le contrôle du respect de l'alinéa 1^{er}.».

Art. 15

In artikel 1, tweede lid, van de wet van 4 juli 1991 tot bescherming van de slechtzienden en erkennung van de «gele stok» worden de woorden «De Koning kan het gebruik ervan afhankelijk stellen van de toekenning van een voorafgaande machtiging, verleend volgens de door Hem bepaalde modaliteiten.» vervangen door de woorden «De Koning kan de wijze bepalen waarop de controle op de naleving van het eerste lid wordt uitgevoerd.».

Bruxelles, le 20 janvier 2005

*Le président de la Chambre
des représentants,*

*Le greffier de la Chambre
des représentants,*

Brussel, 20 januari 2005

*De voorzitter van de Kamer
van volksvertegenwoordigers,*

Herman DE CROO

*De griffier van de Kamer
van volksvertegenwoordigers,*

Robert MYTTENAERE